




# FLOORING

## Vinyl floor Caleta with integrated impact sound insulation







Type: 12278091

### Product properties






Format	718,4 mm x 305 mm x 7 mm
Wear layer	0,5 mm
Packaging	Pack = 10 Piece = 2,190 m <sup>2</sup> /  16,00 kg
Note	This product is regularly tested for emissions and ingredients. This ensures compliance with the European Chemicals Regulation (REACH) as well as national requirements.
	See instructions for cleaning and care
	Subject to technical changes



### Classification

	Testing standard	Rating
 Use class	EN 16511	NK 32 Commercial areas with moderate use
 Reaction to fire	EN 13501-1	Bfl - s1
 Formaldehyde emissions	EN 717-1	Class E1
 Slip resistance	EN 13893	DS
 Chair caster test	EN 245 ISO 4918	No visible changes after 25,000 cycles
 Lightfastness	EN ISO 105-B02	Blue wool scale: level ≥ 6

### Product properties

 Click system/installation method	Välinge 5G, Fold-Down
Bevel type/joint	Genuine V-groove on long edges
 Suitable for warm water floor heating	Yes – Note: usable up to 27°C
 Thermal resistance	R = 0,0710 (m <sup>2</sup> * K)/W
 Suitable for wet rooms	100% waterproof product construction enables use in wet rooms
 Requirement for optional additional underlay	CS ≥ 400 kPa, max. 1,5 mm




# FLOORING

## Vinylboden Caleta

mit integrierter Trittschalldämmung







Art: 12278091

### Produkteigenschaften






Format	718,4 mm x 305 mm x 7 mm
Nutzschicht	0,5 mm
Verpackung	PK = 10 Stück = 2,190 m <sup>2</sup> /  16,00 kg
Hinweise	Dieser Artikel wird regelmäßig auf Emissionen und Inhaltsstoffe geprüft. Hiermit stellen wir die Einhaltung der europäischen Chemikalienverordnung (REACH) sowie nationaler Anforderungen sicher.
	Reinigung und Pflege siehe Anleitung
	Technische Änderungen vorbehalten



### Klassifizierung

	Prüfnorm	Bewertung
 Nutzungsklasse	EN 16511	NK 32 Gewerbliche/Objektbereiche mit mittlerem Verkehr
 Brandverhalten	EN 13501-1	Bfl - s1
 Emission von Formaldehyd	EN 717-1	Klasse E1
 Gleitwiderstand	EN 13893	DS
 Stuhlrollenversuch	EN 245 ISO 4918	keine sichtbaren Veränderungen nach 25.000 Zyklen
 Lichtechtheit	EN ISO 105-B02	Wollblauskala: Stufe ≥ 6


### Produkteigenschaften

	Klicksystem, Verlegeart	Välinge 5G, Fold-Down
	Fasenart / Fuge	reale V-Fuge längsseitig
	Geeignet für Warmwasserfußbodenheizung	ja - Hinweis: bis 27°C verwendbar
	Wärmedurchlasswiderstand	R = 0,0710 (m <sup>2</sup> * K)/W
	Feuchtraumgeeignet	100% wasserfester Produktaufbau ermöglicht den Einsatz in Feuchträumen
	Anforderung an die optional zusätzliche Unterlagsbahn	CS ≥ 400 kPa, max. 1,5 mm







**FLOORING****Sol vinyle Caleta  
avec isolation phonique intégrée**

Art: 12278091






**Propriétés du produit**

Format	718,4 mm x 305 mm x 7 mm
Couche d'usure	0,5 mm
Conditionnement	paq. 10 pièce = 2,190 m <sup>2</sup> /  16,00 kg
Remarques	Cet article est régulièrement contrôlé en ce qui concerne les émissions et les composants. Nous garantissons ainsi le respect du règlement européen sur les produits chimiques (REACH) ainsi que des exigences nationales.
	Nettoyage et entretien, voir instructions
	Sous réserve de modifications techniques

**Classification**

		Norme de contrôle	Évaluation
	Classe d'utilisation	EN 16511	NK 32 Zones industrielles/commerciales à circulation moyenne
	Réaction au feu	EN 13501-1	Bfl - s1
	Émission de formaldéhyde	EN 717-1	Classe E1
	Résistance au frottement	EN 13893	DS
	Essai de la chaise à roulettes	EN 245 ISO 4918	Aucune modification visible après 25 000 cycles
	Résistance à la lumière	EN ISO 105-B02	Échelle des bleus : niveau ≥ 6

**Propriétés du produit**

	Système d'encliquetage, type de pose	Välinge 5G, Fold-Down
	Type de chanfrein/joint	Véritable joint en V côté longitudinal
	Convient pour le chauffage au sol	Oui – remarque : utilisable jusqu'à 27°C
	Résistance au passage de la chaleur	R = 0,0710 (m <sup>2</sup> * K)/W
	Convient aux pièces humides	La structure du produit 100 % étanche permet une utilisation dans des pièces humides
	Exigences relatives au lé de sous-couche supplémentaire facultatif	CS ≥ 400 kPa, max. 1,5 mm




# FLOORING

## Vinylvloeren Caleta

met geïntegreerde contactgeluidsisolatie







Art. 12278091

### Producteigenschappen

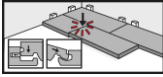




Afmetingen	718,4 mm x 305 mm x 7 mm
Bovenlaag	0,5 mm
Verpakking	PK = 10 stuks = 2,190 m <sup>2</sup> /  16,00 kg
Opmerkingen	Dit artikel wordt regelmatig gecontroleerd op emissies en bestanddelen. Hierbij waarborgen wij de naleving van de Europese verordening inzake chemische stoffen (REACH) en nationale voorschriften.
	Reiniging en onderhoud, zie handleiding
	Technische wijzigingen voorbehouden



### Classificatie

	Testnorm	Beoordeling
 Gebruiksklasse	EN 16511	NK 32 Commerciële ruimtes / kantoorgebouwen met normaal gebruik
 Ontvlambaarheid	EN 13501-1	Bfl - s1
 Emissie van formaldehyde	EN 717-1	Klasse E1
 Glijweerstand	EN 13893	DS
 Bureaustoeltest	EN 245 ISO 4918	Geen zichtbare veranderingen na 25.000 cycli
 Lichtechtheid	EN ISO 105-B02	Blauwe wolschaal: schaal ≥ 6


### Producteigenschappen

	Kliksysteem, legwijze	Välinge 5G, Fold-Down
	Type afschuining/voeg	Echte V-voeg aan de lange kant
	Geschikt voor warmwatervloerverwarming	Ja - Opmerking: te gebruiken tot 27°C
	Warmteweerstand	R = 0,0710 (m <sup>2</sup> * K)/W
	Geschikt voor vochtige ruimtes	100% watervaste productsamenstelling maakt gebruik in vochtige ruimtes mogelijk
	Eisen aan optionele extra ondervloer	CS ≥ 400 kPa, max. 1,5 mm







**FLOORING****Vinylová podlaha Caleta  
s integrovanou kročejovou izolací**

Druh: 12278091






**Vlastnosti výrobku**

Formát	718,4 mm x 305 mm x 7 mm
Užitná vrstva	0,5 mm
Obal	Bale 10 kusů = 2,190 m <sup>2</sup> /  16,00 kg
Pokyny	Tento výrobek je pravidelně testován na uvolňování emisí a složení. Tímto zajišťujeme dodržování evropského nařízení o chemických látkách (REACH) a také národních požadavků.
	Čištění a péče viz návod
	Technické změny vyhrazeny

**Klasifikace**

	Zkušební norma	Hodnocení
 Užitná třída	EN 16511	NK 32 Komerční/interiérové prostory se středně intenzivním využitím
 Reakce na oheň	EN 13501-1	Bfl - s1
 Uvolňování formaldehydu	EN 717-1	Třída E1
 Kluzný odpor	EN 13893	DS
 Test kolečkovým křeslem	EN 245 ISO 4918	nevykazuje žádné viditelné změny po 25 000 cyklů
 Stálost na světle	EN ISO 105-B02	Modrá stupnice: stupeň ≥ 6

**Vlastnosti výrobku**

	Systém Klick, druh pokládky	Välinge 5G, Fold-Down
	Typ zkosené hrany / spára	skutečná podélná V spára
	Vhodné pro teplovodní podlahové vytápění	ano – upozornění: lze použít do teploty 27°C
	Odpor proti prostupu tepla	R = 0,0710 (m <sup>2</sup> * K)/W
	Vhodné pro vlhké prostory	100% voděodolná struktura výrobku umožňuje jeho použití ve vlhkém prostředí
	Požadavek na případnou podložku pod podlahu	CS ≥ 400 kPa, max. 1,5 mm

Tato verze nahrazuje všechna předchozí vydání a začíná platit ode dne: 24.04.2026




# FLOORING

## Vinylgolv Caleta med integrerad stegljudsisolering







Art: 12278091

### Produktegenskaper






Format	718,4 mm x 305 mm x 7 mm
Slitskikt	0,5 mm
Förpackning	Pkt. = 10 st. = 2,190 m <sup>2</sup> /  16,00 kg
Information	Denna artikel testas regelbundet med avseende på emissioner och innehåll. På så sätt säkerställer vi att den europeiska kemikalieförordningen (REACH) och nationella krav efterlevs.
	Rengöring och skötsel, se instruktion
	Tekniska ändringar förbehållna



### Klassificering

	Provningsstandard	Omdöme
 Användningsklass	EN 16511	NK 32 Offentliga fastigheter med måttlig trafik
 Brandegenskaper	EN 13501-1	Bfl - s1
 Utsläpp av formaldehyd	EN 717-1	Klass E1
 Glidmotstånd	EN 13893	DS
 Test av stolorullning	EN 245 ISO 4918	inga synliga förändringar efter 25 000 cykler
 Ljusåktthet	EN ISO 105-B02	Ljusåktthet (blå ullskala): nivå ≥ 6

### Produktegenskaper

 Klicksystem, läggningstyp	Välänge 5G, Fold-Down	
	Avfasningstyp/fog	Verklig V-fog på långsidan
 Lämplig för vattenburen golvvärme	Ja - Observera: Kan användas upp till 27°C	
 Termiskt motstånd	R = 0,0710 (m <sup>2</sup> * K)/W	
 Lämplig för utrymmen med hög fuktbelastning, t.ex. hall, eller kök	Produkten är 100 % vattenfast, vilket gör att den kan användas i utrymmen med hög fuktbelastning	
 Krav på eventuellt extra underlagsmaterial	CS ≥ 400 kPa, max. 1,5 mm	




# FLOORING

## Vinylová podlaha Caleta

s integrovanou kročajovou izoláciou







Druh: 12278091

### Vlastnosti výrobku






Formát	718,4 mm x 305 mm x 7 mm
Úžitková nášľapná vrstva	0,5 mm
Balenie	Balenie = 10 kusov = 2,190 m <sup>2</sup> /  16,00 kg
Upozornenie	Tento výrobok je podrobovaný pravidelnému testovaniu emisií a zložiek. Vďaka tomu dokážeme zabezpečiť dodržanie európskeho nariadenia o chemických látkach (REACH) a vnútroštátne požiadavky.
	Informácie o čistení a starostlivosti sú uvedené v návode
	Vyhradujeme si právo na technické zmeny



### Klasifikácia

	Testovacia norma	Hodnotenie
 Závažová trieda	EN 16511	NK 32 Komerčné/interiérové priestory so stredne intenzívnym využitím
 Správanie pri požiari	EN 13501-1	Bfl - s1
 Emisie formaldehydu	EN 717-1	Trieda E1
 Klzný odpor	EN 13893	DS
 Závažový test nábytkom s kolieskami	EN 245 ISO 4918	žiadne viditeľné zmeny po 25 000 cykloch
 Svetlostálosť	EN ISO 105-B02	Modrá stupnica: stupeň ≥ 6

### Vlastnosti výrobku

 Systém Klick, druh pokládky	Välinge 5G, Fold-Down
Typ skosenej hrany/škára	skutočná pozdĺžna V škára
 Vhodná na teplovodné podlahové kúrenie	áno – upozornenie: možno použiť do teploty 27°C
 Tepelná odolnosť	R = 0,0710 (m <sup>2</sup> * K)/W
 Vhodná do vlhkých priestorov	100% vodeodolná štruktúra výrobku umožňuje jeho použitie vo vlhkom prostredí
 Požiadavka na prípadnú podložku pod podlahu	CS ≥ 400 kPa, max. 1,5 mm

Táto verzia nahrádza všetky predchádzajúce vydania a začína platiť odo dňa: 24.04.2026


RO

FLOORING

**Pardoseală vinil Caleta**  
**cu izolație fonică integrată**







Tipul: 12278091

**Caracteristici produs**

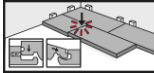




Format	718,4 mm x 305 mm x 7 mm
Strat de uzură	0,5 mm
Ambalaj	Cutie = 10 Buc. = 2,190 m <sup>2</sup> /  16,00 kg
Indicații	Acest articol este testat în mod regulat pentru emisii și conținut. Astfel, asigurăm respectarea Regulamentului privind înregistrarea, evaluarea, autorizarea și restricționarea substanțelor chimice (REACH), precum și a cerințelor naționale.
	Pentru curățare și îngrijire consultați instrucțiunile de mai jos
	Ne rezervăm dreptul de a efectua modificări tehnice



**Clasificare**

	Standard de testare	Evaluare
 Clasă de trafic	EN 16511	NK 32 Spații comerciale/publice cu trafic mediu
 Conduită în caz de incendiu	EN 13501-1	Bfl - s1
 Emisii de formaldehidă	EN 717-1	Clasa E1
 Rezistență la alunecare	EN 13893	DS
 Test role de scaun	EN 245 ISO 4918	Nu există modificări vizibile după 25.000 de cicluri
 Stabilitatea la lumină	EN ISO 105-B02	Scala lăunii albastre: treapta ≥ 6

**Caracteristici produs**


 Sistem cu clic, tip de montaj	Vălinge 5G, Fold-Down
Tip teșire / rost	rost V real longitudinal
 Potrivit pentru încălzire în pardoseală cu apă caldă	da - Indicație: utilizabil până la 27°C
 Rezistență termică	R = 0,0710 (m <sup>2</sup> * K)/W
 Potrivit pentru încăperi umede	Construcția 100% impermeabilă a produsului permite utilizarea în încăperi umede
 Cerință privind substratul suplimentar opțional	CS ≥ 400 kPa, max. 1,5 mm

Această versiune înlocuiește toate versiunile anterioare și este valabilă de la: 24.04.2026







**FLOORING****Vinil podovi Caleta****sa integrisanom zvučnom izolacijom**

Art.: 12278091

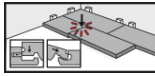




**Karakteristike proizvoda**

Format	718,4 mm x 305 mm x 7 mm
Habajući sloj	0,5 mm
Pakovanje	PK = 10 Komada = 2,190 m <sup>2</sup> /  16,00 kg
Napomene	Ovaj artikal se redovno testira na emisije i sastojke. Time se osigurava usklađenost sa Evropskom uredbom o hemikalijama (REACH) i nacionalnim zahtevima.
	Za čišćenje i održavanje, vidi uputstvo
	Podložno tehničkim izmenama

**Klasifikacija**

	Standard za testiranje	Ocena
 Klasa korišćenja	EN 16511	NK 32 Komercijalni prostori/objekti sa srednjim prometom
 Otpornost na požar	EN 13501-1	Bfl - s1
 Emisije formaldehida	EN 717-1	Klasa E1
 Dinamički koeficijent trenja	EN 13893	DS
 Ispitivanje pomoću stolice sa točkovima	EN 245 ISO 4918	Nu există modificări vizibile după 25.000 de cicluri
 Postojanost obojenja prema veštačkoj svetlosti	EN ISO 105-B02	Scala lăinii albastre: treapta ≥ 6

**Karakteristike proizvoda**

 Klik sistem, način polaganja	Vălinge 5G, Fold-Down
Vrsta žleba/spoj	realni V spoj uzdužno
 Pogodan za podno grejanje toplom vodom	Da – Napomena: može se koristiti do 27°C
 Toplotni otpor	R = 0,0710 (m <sup>2</sup> * K)/W
 Pogodan za vlažne prostorije	100% vodootporna struktura proizvoda omogućava upotrebu u vlažnim prostorijama
 Zahtev za opcionu dodatnu podlogu	CS ≥ 400 kPa, max. 1,5 mm

Ova verzija zamenjuje sva prethodna izdanja i važi od: 24.04.2026